

[Texte]

discuss a number of issues of the kind that have emerged, for instance, this afternoon. I cannot give you a specific date because we have not elaborated that yet, but it is high time to bring one gathering together again.

The Chairman: I am glad to hear. Do I understand from you that such a conference, called by the federal Minister of Labour, has not taken place in a long time? Would you know how long?

Mr. Caccia: I do not know when the last one took place; not in my experience as a minister. The only one that I know was the one called last July in Toronto attended by some six out of ten provincial ministers.

The Chairman: But called by the Ontario minister.

Mr. Caccia: On the initiative of the Ontario Minister of Labour.

The Chairman: We have just finished all the questions Mr. Massé unless you have some others.

Mr. Massé: No.

The Chairman: I want to thank the Minister and his staff. I do not know where all our colleagues are. I know that the whips are running around getting them into various committees, but I want to thank you for your attendance and the attendance of your staff and officials.

Mr. Caccia: Thank you, Mr. Chairman.

The meeting is adjourned.

[Traduction]

discuter d'un certain nombre de questions du même ordre, par exemple, que celles que nous avons abordées cet après-midi. Je ne peux vous donner de date précise pour le moment, parce que rien n'a encore été décidé, mais il est grand temps qu'une nouvelle réunion se tienne.

Le président: Je suis heureuse de vous l'entendre dire. Dois-je comprendre que le ministre fédéral du Travail n'a convoqué aucune conférence de ce genre depuis longtemps? Depuis combien de temps, exactement?

M. Caccia: J'ignore quand la dernière s'est déroulée; il n'y en a eu aucune depuis que je suis ministre. La seule de ce genre a été celle qui s'est tenue en juillet dernier, à Toronto, en présence de six des dix ministres provinciaux.

Le président: Oui, mais elle était convoquée par le ministre de l'Ontario.

M. Caccia: Elle a été organisée à l'initiative du ministre du Travail de l'Ontario.

Le président: La période de questions est terminée, monsieur Massé, à moins que vous ne désiriez en poser d'autres.

M. Massé: Non.

Le président: Permettez-moi de remercier le ministre et les membres de son personnel. J'ignore où sont passés tous nos collègues, bien que je sache que les whips font le tour de divers Comités pour les trouver. Cependant, je vous remercie, ainsi que les membres de votre personnel et les hauts fonctionnaires de votre ministère, de votre présence ici.

M. Caccia: C'est moi qui vous remercie, madame le président.

La séance est levée.